

ZMLUVA č. 1/ST

o poskytovaní sociálnej služby a o úhrade za poskytovanú sociálnu službu
uzatvorená v zmysle zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov a v súlade s ustanovením § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších právnych predpisov uzatvorená medzi Spoločnou úradovňou samosprávy n.o. Nové Mesto nad Váhom, Mestom Stará Turá a

Čl. I Zmluvné strany

1. Poskytovateľ sociálnej služby:

Názov: **Spoločná úradovňa samosprávy, n.o.**
Sídlo: Hviezdoslavova 36, 915 01 Nové Mesto nad Váhom
Zastúpený: Ing. Miloslavom Malíkom
Číslo účtu: 5878510001, kód banky 5600, konšt. symbol 0308
(ďalej len „poskytovateľ sociálnej služby“)

a

2. Poskytovateľ finančného príspevku:

Názov: **Mesto Stará Turá**
Sídlo: Mestský úrad, SNP 1/2 916 01 Stará Turá
Zastúpený: Ing. Jánom Kiššom
IČO: 312 002
Bankové spojenie: VÚB Stará Turá
Číslo účtu: 20622202/0200
(ďalej len „poskytovateľ finančného príspevku“)

a

3. Prijímateľ sociálnej služby:

Meno a priezvisko: **Problek Maliková**
Dátum narodenia: **18.10.1987**
Adresa trvalého pobytu: **Hviezdoslavova 36/32, 915 01 Nové Mesto nad Váhom**
(ďalej len „prijímateľ sociálnej služby“)

uzatvárajú podľa ustanovenia § 74 zákona NR SR č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách túto zmluvu:

Čl. II

Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je poskytovanie sociálnej služby pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy a finančného príspevku na prevádzku poskytovanej sociálnej služby poskytovateľovi sociálnej služby podľa § 8 ods. (2), písm. b) zákona o sociálnych službách. Poskytovateľ finančného príspevku sa zaväzuje pre prijímateľa zabezpečiť poskytovanie sociálnej služby prostredníctvom poskytovateľa sociálnej služby a formou finančného príspevku pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby sa podieľať na úhrade ekonomicky oprávnených nákladov. Prijímateľ sociálnej služby sa zaväzuje prijať sociálnu službu. Predmetom zmluvy je aj úprava vzájomných práv a povinností zmluvných strán v zmysle § 8 ods. (2), písm. d) zákona o sociálnych službách.
2. Finančný príspevok pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy a finančného príspevku na prevádzku za poskytované sociálne služby bude

poskytovaný na obdobie počas poskytovania sociálnej služby prijímateľovi sociálnej služby uvedenému v tejto zmluve.

3. Zmluvné strany sa zaväzujú dodržiavať druh, formu, a rozsah sociálnej služby určený v tejto zmluve.

Čl. III

Druh, forma, miesto a vecný rozsah poskytovanej sociálnej služby

1. Opatrovateľská služba podľa § 12 ods. 1 písm. c) bod 2 zákona o sociálnych službách.
2. Sociálna služba bude poskytovaná terénnou formou.
3. Sociálna služba sa bude poskytovať v byte prijímateľa.
4. Poskytovateľ sociálnej služby je povinný vykonávať služby špecifikované v čl. VII.

Čl. IV

Začiatok a doba poskytovania sociálnej služby

1. Sociálna služba sa začína poskytovať **1.7.2012**
2. Sociálna služba bude poskytovaná na **neurčitý čas**, po dobu trvania podmienok na poskytovanie sociálnej služby.

Čl. V

Podmienky poskytovania príspevku

1. Poskytovateľ sociálnej služby bude poskytovať sociálnu službu v zmysle ustanovenia § 41 zákona o sociálnych službách a rozhodnutia o odkázanosti na sociálnu službu číslo 854/2012 s III. stupňom odkázanosti na sociálnu službu.
2. Poskytovateľ sociálnej služby nebude poskytovať sociálnu službu s cieľom dosiahnutia zisku.
3. Príspevky sa poskytujú na bežné výdavky súvisiace s poskytovaním sociálnej služby uvedenej v článku III. tejto zmluvy.
4. Poskytovanie finančných príspevkov sa zastaví v prípade, ak poskytovateľ sociálnych služieb nepredloží vyúčtovanie poskytnutých finančných príspevkov podľa bodu 5, alebo prestane poskytovať sociálnu službu občanovi uvedenému v článku I. bod (3) tejto zmluvy z dôvodu odchodu do zariadenia, úmrtia prijímateľa sociálnej služby alebo zrušenia poskytovania opatrovateľskej služby.
5. Poskytovateľ sociálnej služby sa zaväzuje použiť finančné prostriedky do konca kalendárneho roku vrátane zúčtovania raz ročne, najneskôr do 25. januára nasledujúceho roka.

Čl. VI

Povinnosti zmluvných strán

1. Poskytovateľ finančného príspevku sa zaväzuje poukázať finančné prostriedky na účet v Dexia banke č. 5878510001/5600 preddavkovo, najneskôr do 4. kalendárneho dňa nasledujúceho mesiaca, v ktorom nárok na tento finančný príspevok vznikol.
2. Poskytovateľ sociálnej služby sa zaväzuje viesť osobitnú evidenciu o príjmoch a výdavkoch poskytnutých prostriedkov, riadiť sa zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve a pri použití finančných prostriedkov sa riadiť zákonom č. 532/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a platnou rozpočtovou klasifikáciou.
3. Poskytovateľ sociálnej služby sa zaväzuje finančné prostriedky použiť na úhradu nákladov za poskytované sociálne služby prijímateľovi sociálnej služby uvedenému v Čl.I - 3, ktorý spĺňa podmienky zákona o sociálnych službách.
4. Poskytovateľ sociálnej služby sa zaväzuje vrátiť nevyčerpané finančné prostriedky za príslušný kalendárny rok na účet poskytovateľa finančného príspevku najneskôr do 31. januára nasledujúceho roka, s oznámením o vrátení finančných prostriedkov. V prípade vzniknutého nedoplatku zo strany poskytovateľa finančného príspevku tento uhradí ihneď po predložení vyúčtovaní, najneskôr do 31. januára nasledujúceho roka.

5. Poskytovateľ sociálnej služby sa zaväzuje vrátiť finančné prostriedky kedykoľvek počas zmluvného vzťahu, ak bude zistený rozpor použitých finančných príspevkov s podmienkami uvedenými v článku V. tejto zmluvy, na účet do 30 dní odo dňa doručenia písomného oznámenia o zistení rozporu s týmito podmienkami.
6. V prípade, ak poskytovateľ sociálnej služby nevráti finančné prostriedky v zmysle článku V bod 4 a 5, je povinný zaplatiť za každý deň omeškania zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z nevrátenej sumy.
7. Poskytovateľ sociálnej služby sa zaväzuje vytvoriť podmienky pre kontrolu hospodárenia s finančnými prostriedkami, získanými zo zdrojov financovania a zároveň je povinný poskytnúť súčinnosť pri kontrole.

Čl. VII

Úkony a úhrada opatrovateľskej služby.

1. Rozsah opatrovateľskej služby a výška úhrady a finančného príspevku je určená vo výpočtovom liste, ktorý je prílohou č.1 tejto zmluvy a je jej neoddeliteľnou súčasťou.
2. Prijímateľ sociálnej služby je povinný uhrádzať poskytovateľovi sociálnej služby mesačnú úhradu, najneskôr do 10. kalendárneho dňa nasledujúceho mesiaca na účet poskytovateľa.
3. Poskytovateľ finančného príspevku je povinný uhrádzať poskytovateľovi sociálnej služby doplatok do výšky jeho ekonomicky oprávnených nákladov na výkon opatrovateľskej služby **preddavkovo** vo výške **292,32 € mesačne** v súlade s výpočtom uvedeným v prílohe č.1 tejto zmluvy.

Čl. VIII

Podmienky zmeny výšky úhrady za sociálnu službu

Zmluvné strany sa dohodli, že ak sa zmenia skutočnosti rozhodujúce na určenie úhrady za sociálnu službu, sú povinní uzatvoriť novú zmluvu, prípadne dodatok k zmluve o poskytovaní sociálnej služby.

Čl. IX

Dôvody odstúpenia od zmluvy

1. Prijímateľ sociálnej služby môže jednostranne vypovedať zmluvu o poskytovaní sociálnej služby kedykoľvek aj bez uvedenia dôvodu. Výpovedná lehota nesmie byť dlhšia ako 30 dní.
2. Poskytovateľ sociálnej služby môže jednostranne vypovedať zmluvu o poskytovaní sociálnej služby, ak:
 - a) prijímateľ sociálnej služby hrubo porušuje povinnosti uvedené v tejto zmluve
 - b) prijímateľ sociálnej služby hrubo porušuje dobré mravy, ktoré narušajú občianske spolužitie
 - c) prijímateľ sociálnej služby nezaplatí dohodnutú úhradu uvedenú v článku VII. tejto zmluvy za čas dlhší ako 3 mesiace
 - d) prijímateľ sociálnej služby neuzatvorí dodatok k tejto zmluve podľa § 74 ods. 12 zákona o sociálnych službách, pri zmene skutočností rozhodujúcich o poskytovaní sociálnej služby
 - e) poskytovateľ finančného príspevku rozhodne o zániku odkázanosti fyzickej osoby na sociálnu službu.
3. Poskytovateľ sociálnej služby pri jednostrannom vypovedaní zmluvy je povinný doručiť prijímateľovi písomnú výpoveď s uvedením dôvodu výpovede.

Čl. X

Suma nezaplatenej úhrady za sociálnu službu

1. Ak prijímateľ sociálnej služby nemá príjem alebo jeho príjem nepostačuje na platenie úhrady za sociálnu službu, môže úhradu za sociálnu službu alebo jej časť platiť aj iná osoba.
2. Ak prijímateľovi sociálnej služby nevznikne povinnosť platiť úhradu za sociálnu službu alebo jej časť a táto nevznikne ani rodičom alebo deťom a prijímateľ sociálnej služby zomrie, nezaplatená úhrada alebo jej časť, je pohľadávka poskytovateľa finančného príspevku, ktorá sa uplatňuje v konaní o dedičstve.

Čl. XII

Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Prijímateľ sociálnej služby má právo na poskytovanie sociálnej služby, ktorá umožňuje realizovať jeho základné ľudské práva a slobody, zachováva jeho ľudskú dôstojnosť, aktivizuje ho k posilneniu sebestačnosti, zabraňuje jeho sociálnemu vylúčeniu a podporuje jeho začlenenie do spoločnosti.
2. Prijímateľ sociálnej služby je povinný platiť úhradu za sociálnu službu v poskytovateľom sociálnej služby stanovenej výške a v termíne splatnosti.
3. Prijímateľ sociálnej služby je povinný písomne oznámiť poskytovateľovi sociálnej služby do ôsmich dní zmeny v skutočnostiach rozhodujúcich na trvanie odkázanosti na sociálnu službu a zmeny v príjmových pomeroch a majetkových pomeroch rozhodujúcich na určenie sumy úhrady za sociálnu službu.
4. Prijímateľ sociálnej služby je povinný poskytovateľovi sociálnej služby oznámiť výšku svojich príjmov a čestným vyhlásením preukázať výšku úspor a hodnotu majetku, ohlásiť zmeny vo výške príjmu, úspor a zmeny v hodnote majetku, ktoré sú rozhodujúce na určenie sumy úhrady za sociálnu službu.
5. Poskytovateľ sociálnej služby je povinný prihliadať na individuálne potreby prijímateľa sociálnej služby, aktivizovať prijímateľa sociálnej služby podľa jeho schopností a možností, poskytovať sociálnu službu na odbornej úrovni a spolupracovať s rodinou.
6. Poskytovateľ finančného príspevku spolupracuje pri zdravotnom a sociálnom posúdení prijímateľa sociálnej služby.

Čl. XIII

Záverečné ustanovenia

1. Práva a povinnosti zmluvných strán touto zmluvou bližšie neupravené sa riadia ustanoveniami Občianskeho zákonníka a ostatných platných právnych predpisov Slovenskej republiky.
2. Zmluva je vyhotovená v 3 exemplároch, z toho 1 obdrží prijímateľ sociálnej služby, 1 poskytovateľ finančného príspevku a 1 poskytovateľ sociálnej služby.
3. Zmeny a doplnky k tejto zmluve možno vykonať len a na základe písomného dodatku so súhlasom zmluvných strán.
4. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu zástupcami oprávnených strán a účinnosť nadobúda dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia.
5. Prijímateľ sociálnej služby svojim podpisom súhlasí so spracovaním osobných údajov uvedených v tejto zmluve podľa zákona č. 428/2002 Z. z o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a poskytnutím údajov Spoločnej úradovne samosprávy n.o.
6. Zmluvné strany zhodne vyhlasujú, že sa s obsahom zmluvy pred jej podpisom oboznámili, že zmluva sa zhoduje s ich súhlasnou, slobodne a vážne prejavenu vôľou a že zmluvu neuzatvorili v tiesni alebo za nápadne nevýhodných podmienok.
7. Touto zmluvou poskytovateľ finančného príspevku objednáva opatrovateľskú službu v dohodnutom rozsahu u Spoločnej úradovne samosprávy n.o. Nové Mesto nad Váhom.

V Novom Meste nad Váhom

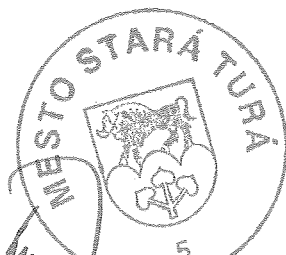
V Novom Meste nad Váhom

V Novom Meste nad Váhom

dňa: 29.6.2012

dňa: 29.6.2012

dňa: 29.6.2012



za poskytovateľa
finančného príspevku

Valbová

prijímateľ
sociálnej služby

[Signature]
za poskytovateľa
sociálnej služby
Spoločná úradovňa samosprávy, n.o.
Hviezdoslavova 36
915 01 Nové Mesto nad Váhom

[Handwritten mark]

**Výpočtový list výšky úhrady prijímateľa sociálnej služby
a poskytovateľa finančného príspevku**

Poskytovateľ finančného príspevku: Mesto Stará Turá
Prijímateľ sociálnej služby: _____

Poskytovateľ sociálnej služby bude poskytovať prijímateľovi opatrovateľskú službu v domácnosti prijímateľa v pracovných dňoch (pondelok - piatok) v časovom rozmedzí od 7.00 hod - 15.00 hod

v rozsahu 4 hodiny denne, t.j. 20 hodín týždenne

Jednotlivé úkony opatrovateľskej služby, ktoré môže prijímateľ opatrovateľskej služby využívať, úkony v hodinách, cena jednej hodiny opatrovania, najvyššia možná úhrada prijímateľa opatrovateľskej služby a úhrada finančného príspevku je uvedená nižšie

	ÚKONY OPATROVATEĽSKEJ SLUŽBY	
Sebaobslužné úkony	Hygiena - osobná hygiena hygienická starostlivosť o jednotlivé časti tela: ruky, tvár, zuby, nechty (holenie, česanie, umývanie, make-up, odličovanie, strihanie nechtov na rukách a na nohách, aplikácia krémov, mastí, prípadne medikamentov	úkon = 1 hod.
	celkový kúpeľ hygienická starostlivosť o celé telo vo vani, príp. v sprche s umytím vlasov (celkový kúpeľ sa vykonáva vždy vo vani alebo v sprchovacom kúte)	úkon = 1 hod.
	Stravovanie a dodržiavanie pitného režimu - porciovanie stravy, obsluha (prinesenie stravy a nápoja na dosah klienta), kŕmenie a pomoc pri pití	úkon = 0,5 hod.
	Vyprázdňovanie močového mechúra a hrubého čreva - sprievod na toaletu, pomoc pri vyzliekaní, obliekaní, účelná očista po toalete, sprievod z toalety, podanie podložnej misy, močovej fľaše s následným očistením podložnej misy (fľaše), ochrana osobnej posteľnej bielizne pred znečistením (nasadenie a výmena plienky)	úkon = 1 hod.
	Obliekanie, vyzliekanie - výber oblečenia (rozpoznanie jeho správneho vrstvenia a farieb), obliekanie, obúvanie, vyzliekanie, vyzúvanie	úkon = 1 hod.
	Mobilita, motorika - sprievod pri chôdzi (chôdza po rovine, po schodoch), pomoc pri vstávaní z lôžka, pomoc pri líhaní na lôžko, polohovanie, pomoc pri manipulácii s predmetmi (napríklad pri uchopení lyžičky, zapínaní gombíkov), obsluha a premiestňovanie predmetov dennej potreby	úkon = 1 hod.
Úkony starostlivosti o svoju domácnosť	nákup potravín a iného drobného tovaru	úkon = 1 hod.
	príprava jedla, zohrievanie jedla	úkon = 0,5 hod.
	donáška jedného jedla do domu	úkon = 0,5 hod.
	umytie riadu	úkon = 0,5 hod.
	bežné upratovanie v domácnosti	úkon = 1 hod.
	obsluha bežných domácich spotrebičov	úkon = 0,5 hod.
	starostlivosť o bielizeň (pranie, žehlenie)	úkon = 2 kg = 1 hod.
	starostlivosť o lôžko	úkon = 0,5 hod.
	vynášanie drobného odpadu do zbernej smetnej nádoby	úkon = 0,25 hod.
	donáška uhlia, donáška dreva, vynesenie popola, donáška vody, kúrenie vo vykurovacích telesách a ich čistenie	úkon = 1 hod.
d'alšie jednoduché úkony spojené s prevádzkou a udržiavaním domácnosti (administratívne úkony spojené s vedením domácnosti, napríklad zabezpečenie úhrady platieb)	úkon = 1 hod.	

Základné sociálne aktivity	sprievod na lekárske vyšetrenie,	úkon = 5 hod.
	sprievod na vybavenie úradných záležitostí,	úkon = 5 hod.
	sprievod do školy, zo školy, do zamestnania a do zamestnania,	úkon = 1 hod.
	sprievod pri záujmových činnostiach	úkon = 1 hod.
	predčítanie pre fyzickú osobu, ktorá je nevidiaca alebo prakticky nevidiaca najmä pri vybavovaní úradných záležitostí, pri vybavovaní úradnej a osobnej korešpondencie a pri nakupovaní	úkon = 1 hod.
	tlmočenie pre fyzickú osobu, ktorá je nepočujúca alebo fyzickú osobu, ktorá má ťažkú obojstrannú nedoslýchavosť, najmä pri vybavovaní úradných záležitostí, pri návšteve lekára, pri záujmových činnostiach	úkon = 1 hod.
	tlmočenie pre fyzickú osobu, ktorá je hluchoslepá, najmä pri vybavovaní úradnej a osobnej korešpondencie a pri nakupovaní, pri návšteve lekára, pri záujmových činnostiach	úkon = 1 hod.
Dohľad	potreba dohľadu v čase od 6.00 – 22.00 hod) základná hodinová sadzba	úkon = 1 hod.
	potreba dohľadu v čase (od 22,00 – 6.00 hod.) 1,5 násobok základnej hodinovej sadzby	úkon = 1 hod.
	potreba nepretržitého dohľadu základná hodinová sadzba	úkon = 1 hod.

R.č. Výpočet úhrady za poskytovanú sociálnu službu

1	mesačný príjem prijímateľa sociálnej služby	396,66 €
2	mesačný príjem osoby spoločne posudzovanej s prijímateľom sociálnej služby	0,00 €
3	mesačný príjem spolu (r.č. 1 + r.č. 2)	396,66 €
4	1,3 násobok životného minima = suma, ktorá musí zostať poberateľovi sociálnej služby po zaplatení úhrady za opatrovateľskú službu	252,95 €
5	Zostatok finančných prostriedkov po odrátaní 1,3 násobku životného minima (r.č.3 - r.č. 4)	143,71 €
6	Ekonomicky oprávnené náklady na 1 hodinu opatrovania	3,98 €
7	Úhrada prijímateľa soc. služby za 1 hodinu SKUTOČNE poskytnutej sociálnej služby	0,50 €
8	NAJVYŠŠIA možná úhrada prijímateľa sociálnej služby za skutočne poskytnuté sociálne služby v aktuálnom mesiaci (r.č. 5)	143,71 €
9	Platba rodinného príslušníka, ak nie je schopný platiť úhradu prijímateľ až do výšky	0,00 €
10	Úhrada poskytovateľa finančného príspevku za hodinu opatrovania	3,48 €
11	Úhrada poskytovateľa finančného príspevku za úkony, ktoré presahujú možnosť platby poberateľa a rodinného príslušníka a v budúcnosti budú predmetom dedičského konania za hodinu opatrovania	0,00 €
12	Úhrada poskytovateľa finančného príspevku za úkony, ktoré presahujú možnosť platby poberateľa a rodinného príslušníka a v budúcnosti nebudú predmetom dedičského konania	0,00 €

13 Výpočet hodín, poskytnutých za mesiac prijímateľovi opatrovateľskej služby : počet hodín za deň x aktuálny počet pracovných dní v mesiaci = počet hodín*, odrobených v aktuálnom mesiaci.

Výpočet úhrady prijímateľa opatrovateľskej služby za poskytovanú opatrovateľskú službu za mesiac: počet hodín odrobených v aktuálnom mesiaci x 0,50 € najviac do výšky, uvedenej v riadku č. 8. Ostatná úhrada bude vymáhaná od rodinných príslušníkov, prípadne v dedičskom konaní

Výpočet úhrady poskytovateľa finančného príspevku za poskytovanú opatrovateľskú službu za mesiac: EON x priemerný mesačný počet hodín opatrovania - poplatok prijímateľa opatrovateľskej služby, prípadne rodinných príslušníkov